

142/71-72

*ich wil dem heren die copj Eins wägs wider zuoschichen hie mith got mith uns etc. ...".*

"Balchen"

1) s. Zurlaubiana AH 142/138

2) Zum Streit um diese beiden Patres s. ebenda AH 21/203 bzw. AH 134/107 Pt. 5 und 107C Pt. 1 sowie insbesondere auch AH 142/138, 271 und 272.

---

Original, mit Siegel. Dorsualnotiz von Beat II. Zurlauben  
AH 142, 100

## 72

[1709?]

A

SCHREIBEN VON [KORPORAL] BERNHARD UND [GRENADIER] KASPAR BÜR-  
GISSER AN [ALT] AMMANN [UND DERZEITIGEN ZUGER STADT- UND  
AMTSRAT, BEAT JAKOB II. ZURLAUBEN, INHABER EINER KOM-  
PAGNIE IM REGIMENT PFYFFER IN FRANZ. DIENSTEN]

---

*"Mein fründtlichen dienst und gruos an Eüch ... her landtaman Sambt  
Eüer gemahlin [**Maria Barbara** Zurlauben] ich bernhardt und Mein bruo-  
der Caspar bürgiser [beide von Jonen] khönnen nit underlasen Eüch  
Ein wenig zuo schreiben wie ich von Meinem heren officieren vernomen  
haben wie dass Eüher begehren Seige dass Mir Eüch unsere Rechnung  
schicken Meine heren officierer haben unsere Rechnung aussgezogen  
und Eüch ... her landamen geschickt und sei werdten unsere Sach wohl  
darin verstandten haben wass ich Caspar bürgiser in der Rechnung  
Empfangen hab bin ich wohl zuo fritten aber wass mich bernhardt bür-  
giser an belangen thuott so hab ich mich zuo beklagen ursach dessen  
sei wertten Eüch Noch wohl Erinneren khönnen wie dass ich vor vier  
Jahren mitt dem her wacht Meister [Jakob] **wohler** Sech[s] wuchen auf  
der werbung gelegen bin im Namen Eüer wien ich die siben Mann gewor-  
ben hab da hend ihr Mir versprochten die Zeitt so ich von der khum-  
baney bin abgewesen Jhr welen Mihr Mein soltt quott machen dann Es  
belauf sich auf ... [56] francken und ist Mir nix ver Rechnet wort-  
ten und der [damalige] haubtman [korrekt: Capitaine-commandant Georg  
Karl] knobfli [=Knopfli] hat Mihr Mein gewehr ver Rechnet und ich  
habs bei der khumbaney steh[en] lassen damit wan ich wider zuo der  
khumbaney dass ich Es wider finde über dass hatt Mihr der [jetzige]  
her haudman [=Capitaine-commandant Felix] udiger [=Utiger] in Jber  
[=Ypern?] witterum Eins ver Rechnet führ 20 franken und witterum  
[1708] in Namöhr [=Namur] hat Mihr der her haudman udiger witterum  
Eins ver Rechnet führ 20 francken 15 ss über dass bin ich [1708] in*

*lihl [=Lille] in der beleg[er]ung gewesen bin ... geblessiertt wortten do hab ich Mein gewehr bein der khumbaney gelassen und wie ich verstanden hab dass ich Eüch sohl zuo Einem scholmen wortten sein aber Jhr sintt um Rachtt bericht wortten ich bitten Eüch Jhr wehlen lassen fragen ale die soldatten die in lil gewesen sintt ob ich nit auss armuott hab Müösen Zuo Rug bliben dan ich hab mitt salfimory von Eüer Ehren Zuo Retten keine schuo an den füösen gehabt und auch kein geltt nit dass ich hab können Er auss khumen dan ich bin Noch sehr schwach gewesen über dass hatt Mihr der her [Fähnrich Hans Kaspar] schriber [=Schreiber] witterumb Ein gewehr gegeben und 17 Zechen[!] francken darfür aufgeschriben ich bitten Eüch deren wegen ob ihr dass khönnenn guott Erfinden ob ich ... vier gewehr bezahlen sohle und nit Mehr dass Eins Empfangen hab dan ich hab kheiss verlohren suntter ich ... [habe sie] ale bei der khumbaney gelassen über dass so bitten Eüch sey wüssen wohl dass ich im heren zwey Jahr versprochen hab zuo dienen weilen nun die Zeitt verflossen ist so hof ich der her landamen werde sein versprechen halden und Mihr Mein Eh[r]lichen abscheitt lassen geben über dass hab ich Eüch Ein brief [geschrieben] und hab Nie khein anttwortt Empfangen im übrigen wan Mihr Eüch Etwass khönnen dienen Es seig bei dag oder Nacht so sole Es Eüch nit abgeschlagen wertten über dass bitten Mihr Eüch sei wehlen so guott seihn sich wehlen unss witterum antwortt schreiben So bliben Mihr Eüeren gettreüwe diener von unss bernhartt und Caspar bürgiser her mitt gott und **Maria** wohl befohlen".*

---

Original, Siegel flachgedrückt - AH 142, 101-102

## 72 A

[1709 Juli]

A

AUSZUG AUS DEM MANNSCHAFTSRODEL<sup>1</sup> DER KOMPAGNIE [VON HPTM. BEAT JAKOB II. ZURLAUBEN IM REGIMENT PFYFFER IN FRANZ. DIENSTEN, GESCHRIEBEN VON FÄHNRIICH HANS KASPAR SCHREIBER]

Gehört zu AH 142/72

---

"Die Vacierende Stellen Jhrer Compag. folgen hienach wie zusehen."

3 Wachtmeister: Jakob Wohler, [Johann] Martin Schick, Jakob Werder  
 5 Unteroffiziere: Kaspar Andermatt, Karl Josef Bossard, Karl Anton Püntener, Johann Kunz, Hans Georg Flechsel  
 Schreiber: [Johann] Ignaz Herzog